

Remarque : le non-respect de ces prescriptions peut entraîner des accidents graves

Comme toutes les machines, cette machine présente certains risques caractéristiques inhérents à son fonctionnement et à sa manipulation. L'utilisation attentive et la manipulation correcte de la machine diminuent considérablement les risques d'accidents potentiels. En cas de non-respect des mesures de prudence normales, les risques d'accidents sont inéluctables pour les utilisateurs.

La machine n'a été conçue qu'aux seules fins indiquées. Nous voulons vous faire bien comprendre que la machine ne peut fonctionner ni après avoir été modifiée, ni d'une manière pour laquelle elle n'a pas été conçue.

Si vous avez des questions à propos du fonctionnement de cette machine, n'hésitez pas à vous adresser d'abord au revendeur qui pourra vous conseiller si la notice d'utilisation ne vous donne pas d'éclaircissements.

CONSIGNES GENERALES POUR UNE MANIPULATION DES MACHINES EN TOUTE SECURITE

1. Pour votre sécurité, commencez toujours par lire la notice d'utilisation avant de mettre la machine en service. Pour connaître la machine, son utilisation et ses caractéristiques d'exploitation et identifier les risques spécifiques qu'elle présente.
2. Eloigner tout obstacle de la plage de travail de la machine. Les plages et plans de travail mal réglés déclenchent immédiatement des accidents.
3. Ne pas faire fonctionner la machine dans un environnement à risques. Ne pas utiliser la machine motorisée dans des salles humides ou ruisselant d'eau et ne pas l'exposer à la pluie. Le plan de travail et la plage de travail doivent être toujours bien éclairés.
4. Tenir les enfants et les visiteurs à l'écart de la machine. Tenir toujours les enfants et les visiteurs à distance de sécurité de la plage de travail.
5. Interdire l'accès de l'atelier ou de la salle de travail aux personnes non autorisées. Installer des sécurités enfants sous la forme de verrous fermant à clé, d'interrupteurs généraux verrouillables, etc.
6. Ne pas surcharger la machine. On améliore le rendement de la machine et la sécurité du fonctionnement si la machine est utilisée dans les limites de puissance pour lesquelles elle a été conçue.
7. Ne pas ajouter d'accessoires supplémentaires en vue d'opérations pour lesquelles ils ne sont pas conçus.
8. Porter des vêtements d'atelier appropriés ; éviter de porter des vêtements amples, des gants, des foulards, des bagues, des chaînes au cou ou aux poignets ou d'autres bijoux. Ils risquent de se prendre dans les éléments mobiles de la machine. Porter des chaussures à semelle antidérapante. Porter un couvre-chef recouvrant entièrement les cheveux longs.
9. Porter en permanence des lunettes de sécurité. Bien respecter les réglementations de prévention des accidents. Par ailleurs, porter un masque anti-poussière pour les travaux dégageant de la poussière.
10. Veiller à la stabilité. Toujours conserver la position des pieds et l'équilibre du corps de façon à garantir votre stabilité.
11. Maintenir la machine en bon état. Respecter le mode d'emploi lors du nettoyage, le graissage et l'échange des outils.
12. Débrancher la clé à choc de son alimentation d'air comprimé avant de procéder aux travaux de maintenance ou à l'échange d'éléments tels que douilles, etc.
13. Utiliser exclusivement les accessoires recommandés et respecter les instructions données à cet effet dans le mode d'emploi. L'emploi d'un accessoire étranger au système comporte des risques d'accident.
14. Eviter la mise en marche involontaire. Avant chaque branchement à l'alimentation d'air comprimé, vérifier systématiquement que l'interrupteur de la machine est en position ARRET (O).

15. Contrôler les organes défectueux de la machine. Les organes de protection ou les pièces endommagées doivent être correctement réparés ou remplacés avant la poursuite du travail.
16. Ne jamais laisser une machine seule en état de marche. Couper systématiquement l'alimentation secteur et quitter le poste de travail que lorsque la machine est complètement arrêtée.
17. Ne jamais intervenir sur une machine sous l'effet de l'alcool, de certains médicaments ou de drogues.

Consignes de sécurité pour outillage pneumatique

Autoriser l'utilisation de la machine qu'à une personne qualifiée.

La pression maximale doit être de 6,2 bar . Une pression plus importante pourrait abîmer la machine et devenir dangereux pour l'utilisateur.

Les règles suivantes doivent être scrupuleusement respectées:

1. Ne jamais utiliser la machine avec une pression trop forte.
2. En fin d'utilisation, penser toujours à débrancher la machine du flexible d'alimentation en air.
3. Utiliser toujours des flexibles et raccords en parfait état et en relation avec la pression du compresseur.
4. Respecter toujours la réglementation sur la sécurité du travail.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Modèle	AX-2002K
Tours à vide	8200 tpm
Capacité écrou	M19
Couple de serrage	539NM
Carré d'entraînement.....	1/2"
Consommation d'air.....	200 lt/min
Poids.....	2.2kg

CONTENU DE LIVRAISON

- 1 Clé à choc
- 5 Douilles impact: 15, 17, 19, 21, 22mm
- 1 Adaptateur 1/2" F x 3/8" M
- 1 Raccord 1/4"
- 1 Clé 6-pans
- 1 Coffret en plastique avec mousse compacte



UTILISATION DE LA CLE A CHOC

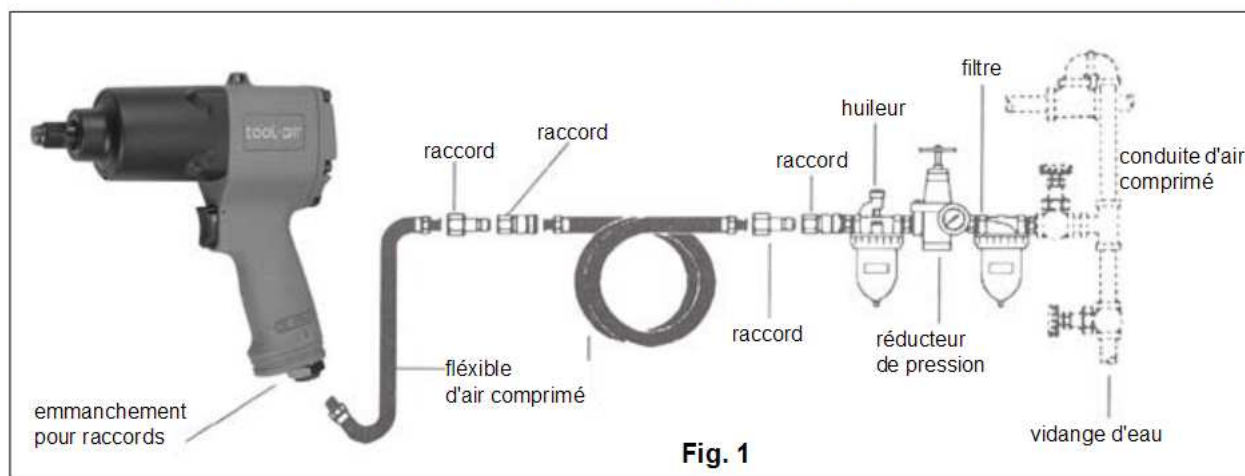
Notices générales

1. Utiliser uniquement les accessoires de la gamme Tool-Air.
2. Employer seulement des douilles impact en 1/2". Les douilles classiques d'outillage se briseraient.
3. Les clés à choc ne sont pas des clés dynamométriques, vous devez définir le couple de serrage avec un outil prévu à cet effet.
4. Pour ne pas endommager votre clé à choc, entretenez bien votre compresseur afin d'avoir de l'air comprimé propre et sec.
5. AX-2002K doit être utilisé avec une pression maximale de 6.2bar, pour cela utiliser un flexible avec un Ø intérieur de 10mm.

Emboîtement de la douille impact

Emboîter les douilles impact sur l'emmanchement carré (1/2"). Elle seront verrouillées par le système de verrouillage mécanique.

Ci-dessous le schéma de branchement correct (Fig.1) pour votre outil tool-air.



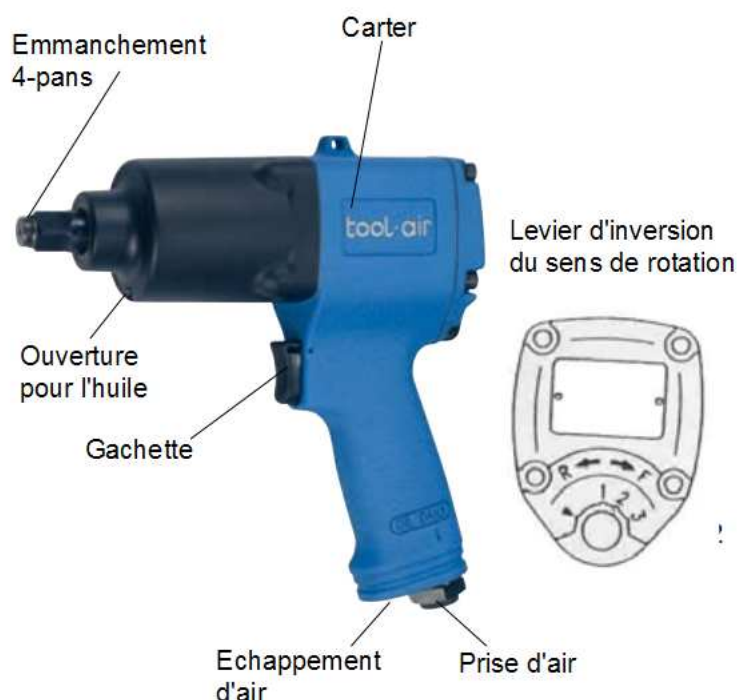
Mise en marche et arrêt de la clé à choc AX-2002

1. Appuyer sur la gachette pour mettre la machine en marche. Lâcher la gachette pour arrêter la machine. Elle s'arrête après un petit temps.

2. En tournant le levier d'inversion de sens de rotation vers "F" il vous est offert 3 positons de réglage du couple de serrage.

3. Sens de rotation
Sens de rotation à droite - Tourner le levier vers la position "F".

Sens de rotation gauche - Tourner le levier vers la position "R". Dans cette position l'appareil fonctionne à plein régime.



Lubrification du moteur d'air Fig. 1

Une bonne lubrification est importante pour garantir une longévité à votre machine.

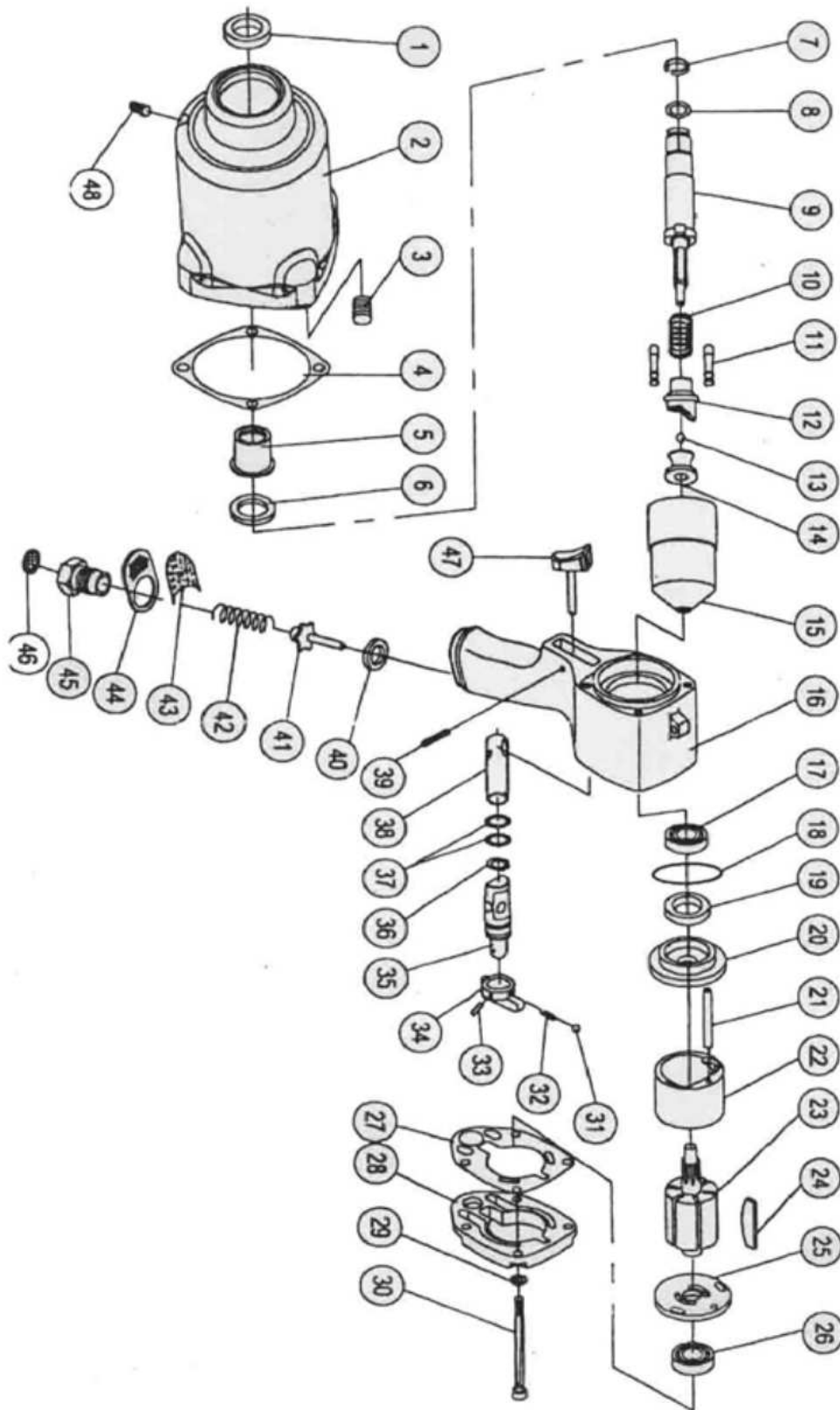
Toujours avant et après l'utilisation graisser la clé à choc à travers la prise d'air avec de l'huile (ISO 10). Le meilleur résultat s'obtient avec une lubrification permanente selon fig.1.

À la lubrification directe à travers la prise d'air faire marcher la machine dans les 2 sens pendant 30 secondes. Nettoyer l'huile qui sort.

Lubrification du mécanisme de choc

Il est nécessaire de graisser le mécanisme de choc mensuellement.

1. Débrancher l'appareil de la conduite d'air comprimé.
2. Dévisser la vis signalée avec "Oil".
3. Mettre 3 giclées d'huile d'outillage pneumatique (ISO 10) dans l'ouverture et refermer la vis obturatrice.
4. Rebrancher l'appareil à la conduite d'air comprimé et laisser marcher pendant 30 secondes dans les deux sens.
5. Répéter les actions de point 1 et 2. Tourner l'appareil de façon que l'huile puisse s'écouler.
6. Si l'huile est sale (noire), il faut répéter la lubrification des points 1 à 5.





Garantie AX-2002K

Die Garantie wird für 1 Jahr ab Lieferdatum gewährt und erstreckt sich nur auf Material bzw. Herstellungsfehler.

Wir verpflichten uns, jeden Mangel an von uns verkauften Luftentfeuchter zu beheben unter der Voraussetzung, dass es sich um einen:

1. Qualitätsmangel des Materials oder der Fertigung handelt.
2. Dass dieser Mangel innerhalb der Gewährleistungsdauer bei unserer nächsten Servicestelle gemeldet wird.
3. Dass das Gerät ausschließlich unter den in dieser Betriebsanleitung angegebenen Einsatzbedingungen und für den vorgesehenen Einsatzzweck eingesetzt wird.
4. Dass Service- und Reparaturanleitung von einer von uns autorisierten Werkstatt durchgeführt werden.

Schäden die durch unsachgemäße Behandlung, Zweckentfremdung oder Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung entstehen sind von der Garantieleistung ausgeschlossen. Weitere Haftung und Kosten für Personenschäden, Sachschäden oder Vermögensschäden werden nicht übernommen. Die Garantie verfällt, wenn Reparaturen von nicht befugtem Personal durchgeführt werden und/oder Verwendung von nicht originalen Ersatzteilen, Fehler aufgrund von mangelhafter Wartung, unvorschriftsmäßiger Montage, unsachgemäßer Reparatur oder normalem Verschleiß.

Diese vorliegende Betriebsanleitung ersetzt alle vorhergehenden. Irrtümer und Technische Änderungen bleiben uns jederzeit vorbehalten. Niemand ist berechtigt in unserem Namen Empfehlungen oder Zusicherungen zu geben, die über den Inhalt dieser Blätter hinausgehen.

La garantie est valable pendant 1 an à partir de la date de livraison et se limite à un défaut de fabrication ou de matière.

Nous nous engageons à réparer tous défauts de nos pompes vendues à condition que:

1. il s'agit d'un manque de qualité du matériau ou de fabrication.
2. le manque nous soit signalé auprès d'un de notre centre d'après-vente dans le délai de la prestation de garantie.
3. l'appareil soit utilisé appropriément et uniquement pour les interventions spécifiées dans ce manuel.
4. tous travaux de service ou réparation soit effectués par une organisation de service-après-vente qui soit agréée par notre entreprise.

Aucune prestation de garantie ne sera fournie lors de dégâts résultant d'une utilisation incorrecte, inappropriée ou non-respect de ce manuel d'utilisation, ainsi que nous déclinons toute responsabilité et frais ultérieurs pour dommages corporels, matériels ou pécuniaires. La garantie est périmée si la réparation est effectuée par un personnel non-autorisé et/ou si l'ont utilise des pièces de rechange non originales, défauts causés par un entretien insuffisant, installation contraire aux instructions, réparation inappropriée ou usure régulière.

Ce mode d'emploi remplace toutes précédentes. Nous nous réservons le droit d'erreurs et changement de caractéristiques techniques.

Personne n'est autorisé de donner des références ou garanties qui dépassent le contenu de ce manuel.

Modell / Modèle

Namen und Anschrift des Käufers / Nom et adresse de l'acheteur

Serie-Nr. / N° de série

Kaufdatum / Date de l'achat

Händler-Stempel

Cachet du revendeur